

BEREGI ÚJSÁG

POLITIKAI HETILAP, VÁRMEGYEI ÉS TÁRSADALMI KÖZLÖNY.

Kiadja a szerkesztőség.
Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Beregszász, Árpád-utca 5. szám

Felelős szerkesztő:
Dr. Bálint Jenő

Szerkesztők:
dr. Balkányi Aurél
Rác Lajos

Előfizetési ár:
Egész évre 8 kor. Községek részére 5 kor. Egyes szám ára 20
Hirdetési díjak: megállapodás szerint.

Hirdetések felvétele a helybeli dohánygyárában.

Ingóságok lefoglalhatósága.

Szeptember hó 9-én hatályba lépett a végrehajtási novella, és most már országszerte a legnagyobb mérvű kavarodás észlelhető a birói végrehajtások körül. Ügyvédek, végrehajtók, felperesek, alperesek, sőt a birák is többféleképp értelmezik a végrehajtási novellának, illetve le nem foglalhatóságáról szóló több határozmányát és számos ügynek kell a felső birói fórumokat megjárni, a míg végre kialakulnak azok a kuriai törvényt magyarázatok, melyek a homályba némi világot derítenek.

Különösen a novella 2 §-ának 10-ik pontját értelmezik igen eltérően. Ez a pont a butorok, házi- és konyhaeszközök és a ruházat le nem foglalhatóságáról rendelkezik, és a következőket tartalmazza:

„A végrehajtás alól ki vannak véve és ennél fogva még a végrehajtást szenvedőnek beleegyezésével sem foglalhatók le: a végrehajtást szenvedőnek és háznépének; a háztartáshoz szükséges házi- és konyhabutor, edények, főző- és evőeszközök, kályhák, tűz-

helyek, a ruházódáshoz szükséges tárgyak, a szükséges ágy és fehérmű.”

E törvénypont értelmezésénél a súly erre a szóra esik szükségessé, mely szó az idézett szövegben többször előfordul, de sem a törvény, sem az életbeléptetési rendelet nem tartalmaz még csak egy szó utasítást sem arra nézve, hogy mik tekintendők szükséges ágy és fehérműnek stb. Az indokolás mond ugyan valamit a szükségességről, a midőn e pontra térve a következőképp szól: A 10-ik pont csak a szükséges butort veszi ki a végrehajtás alól, és nem mondja meg kifejezetten azt sem, hogy ezt a szükségét a végrehajtást szenvedő társadalmi állásához képest kell megállapítani. De ez a kijelentés legkevésbé sem szolgálhat dioektívául. Ha ugyanis a szükségességet, a legprimitív módon élő ember igényeihez mérjük, akkor 3—4 szobát betöltő fényes butorzatból alig marad valami lefoglalatlanul. A leg egyszerűbb ember nem boldogtalan, ha nincs pamlagja, konzolja, zongorája és ha az ilyen ember igényeihez mérjük a szükségességet, egy 4 tagú család butorzatából 4 szék, egy asztal, 4 ágy egy szekrény kivételével, mindent le

lehet foglalni, és ágyneműnek is elég minden ágyba egy matrócz, egy párna és egy t

szükséges butor fogalmát. A budapesti bírósági végrehajtók, kik elhatározták, hogy a legnélkülözhetlenebb butorokon és konyhaedényeken kívül minden egyebet lefoglalnak és a bíróságra bízzák annak eldöntését, hogy a lefoglalt ingók közül melyek azok, a melyek a novella 2. § 10. pontja értelmében le nem foglalhatók. A végrehajtóknak ez az eljárása természetesen sok kellemtelenséget sőt költséget is okozna a végrehajtást szenvedőnek, a bíróságokat pedig szükségtelen munkával terhelné. Ez okból igaza van a birói körökből származó azon véleménynek, hogy a novella 2. §-ának 10. pontját mielőbb tisztázni kell és pedig az igazságügyminiszter egy pótrendeletével. Ebben megállapítandó és példakal ilusztrálendő a szükségesség fogalma, megszabandó az a határ, a meddig a végrehajtás mindenkivel elmehet de megállapítandók az életmód, társadalmi állás, kor és nem által igényelt kivételek. E vélemény szerint ugyanis a szükségesség nem általános, há-

„BEREGI ÚJSÁG” TÁRCÁJA.

Bűnös álmok.

A bezárt spalettája, nagy gothikus ablakkal ellátott hálóteremben lassan szűrődött be a hajnal. Kün már régóta világosság volt. A kakasok szürkületől kezdve egyre kukorékolnak, már abba is hagyták. A gazdag gyümölcssterméstől illatos vén kert aljában robogva szaguldozott tovább a reggeli vonat, éles sipja még a csukot ablakredőnyökön is belerezgett a mély hálószoba sötét fülkéjébe.

Ahol egyáltalán még most sem akart világosság derengeni, ahol egy ábrándozó, lusta, kéjelgő kicsi asszonyka még mindig csukott szemekkel feküdt a csipkével fodrozott széles fehér ágyon.

Pedig már az utcai ablakok spalettájának közep hasadékán bevette magát egy sugár. — Végig villant a pasztelkék függönyök selyem szegélyén, megaranyozta a

felhőkből bentakozó Madonna képét az ágy felett és egy parányi kicsiny folt épen az álmodó asszony ajkára tapadt. Erre ébredt fel — erre elrebbent az álom, amely ily sokáig fogva tartotta. A napfény foltot úgy érezte, mint egy forró csókot. Az hagyta itt, akiről álmodott... Aki itt volt mellette, most tűnt el ebben a pillanatban mikor kinyitotta a szemét. Még a keze szorításának a nyoma is látszik a fehér, puha kezcsuklók körül. Egész éjjel ott volt, szorította a karjait és nézett a szemébe végtelen szenvedélyével, úgy ahogy nézni csak ők tudtak ketten. Több volt ebben az összenézésben minden más testi összetapadásnál, ölelésnél, mindennél kéjesebb, forróbb, hatalmasabb volt, akár a szerelem.

Nem is volt közöttük semmi más történet, vagy viszony.

Egyszerűen csak egymás szemében vétkeztek. Valamikor teljesen idegenül, észrevétlenül éltek, jöttek-mentek egymás mellett. Az asszonynak udvarolt minden számottevő

férfi ember. A fiu belekötött minden csinos arcu fehérségbe.

Ennek az asszonynak azonban elvből soha nem udvarolt. Ugyis annyi körülötte a léhűtő, mint csillag az égen. Egyáltalán nem törődtek egymással. Mégis valami titkos ösztön lehetett, mikor egy bálon jóval éjfélt után, mikor más tisztességes ember hazafelé készülődik, a fiu odaállott az asszony mellé. Akit akkor is többen vettek körül s aki kacéran tartott finom fehér ujai között egy agyonharapott — tűznélküli cigarettát — amire talán azon a bálon százan is felajánlották a tüzet.

— De mikor nem akarok égni! — volt az etutasító válasz.

Odaállott ekkor az unatkozó flirtelő asszony mellé, közel, épen mellé és táncról kigyulladt égő vörös arccal, szenvedélytől lángoló szemekkel s lehet mondani lelagyult gallérral, el merte hívni egy utolsó csárdásra.

Akkor nézett úgy reá ez az asszony, hogy a fiu szédülést érzett, mintha ismeretlen, bódító, nehéz italt ivott volna.

nem egyénileg állapítandók meg, mert a művelt embernek sok olyasmire van feltétlenül szüksége, a mit a műveltség alacsony fokán álló ember könnyen nélkülöz. Például a családosi ur emberre nézve a szalngarnitúra, urholgyre nézve a konzoltükör, feltétlen szükséges butorok, sőt a zongorát sem lehet lefoglalni, nem csak a 10., de a 12. pont értelmében sem, a hol a családító gyermekei zongorázni tanulnak.

Részben mi is hajlandók vagyunk igazat adni a fentebb közölt bírói fel-fogásnak, mert ha továbbra is a leg-primitívabb igények képezzék a lefoglalhatóság határát, ez esetben szükségtelen lett volna a novellát megalkotni. Másfelől azonban nem szabad minden igényt a hitelezők rovására kielégíteni. Abba bele lehet nyugodni, hogy a szükségesség nem abszolút, hanem relativ alapon állapíttassék meg, de már az a világos sérelme lenne a hitelezőknek és szabadalom azok ki-játszására, ha a fényes szalngarnitúrák is mentesíttetnének csupán azért, mert tulajdonosuk, nagyságos, vagy méltóságos címet visel. Vannak kétség-kívül oly butorok, melyeket a szegény ember nem használ, de melyek a művelt emberekre nézve szükségesek; pl. iróasztalt, könyvszekrényt, előbbinek lakásán nem is találunk, sok embernek azonban hivatása gyakorlásához szükséges holmik ezek. Legyen tehát a relativ szükségletnek megfelelő bizonyos osztályozás a le nem foglalhatóság tekintetében, mondjuk: legyen meghatározva, hogy mik nem foglalhatók le a munkásnál és földmivesnél, az iparosnál és a kereskedőnél, a hivatalnoknál és embereknél, végül az ezerholdasoknál, a bőrkabátosoknál.

Ilyenforma osztályozás esetén a hitelezők is inkább tájékozva lennének

az iránt, hogy mely ingóságok szolgálhatnak kielégítési alapul, az adósoknak sem kellene lótni-futni, a törvény ellenesen lefoglalt ingóknak bírói záralóli felmentése végett, végül a bíróságoknak is sokkal kevesebb dolgot adnának egy praceise megírt rendelettel.

A józan ész úgy hozná magával, hogy ily rendelet kibocsátása sürgős követelmény ebben a zürzavarban, amde mi sem vagyunk ilyesmihez hozzászokva, elébb existenciáknak kell tönkre-menni és csak majd évek múlva, midőn az élet tapasztalata megmutatja, hogy mily butaságot csinált a törvényhozás, jönni fog sok enquette után egy pót-novella mely ismét csak romlani fog

Naplementkor.

Borus idő után lemenő nap fénye
Zöld hegy csúcsa mellől kisüt az ösvényre,
Arany sugarával behintti utamat,
Amint járkálok a szemközti hegy alatt.

S mintha tudná a nap, hogy bucsuzom én is
Hogy tüzes szemévei rám utolszor néz itt.
Lemenőfelében utolsó sugara
Édes enyelgéssel csókot nyom ajkamra.

Bucsuzik, bucsuzom, elmegyek e tájról,
Mire a nap feljő, leszek innen távol.
Más nem is bucsuzik, csak a napfény tőlem,
Nem gondol rám senki, tán a teremtő sem.

ifj. Móricz Lajos.

VEGYES HIREK.

— **Kinevezések.** A vallás és közokt. miniszter Lévay Endre okl. tanítót a macsolai Balajthy Ida okl. tanítónőt a várii, Pavukné Sesztay Julia beregsárréti gk. elemi iskolai tanítónőt a beregszilvási állami elemi iskolához rendes tanítónővé, illetve tanítónőkké; a kassai i-előtábla elnöke ifj. Tariska Lajos beregszászi lakos végzett joghallgatót a kassai itelőtábla kerületbe díjjalun joggyakornokká nevezte ki

— **Áthelyezések.** A vallás és közokt. miniszter Petruka Anna várii áll. tanítónőt a beregszászi, Szarka Géza beregszilvási áll. tanítót a pöstyéni iskolához helyezte át.

— **Hymen.** Mezőkaszonyban Fendrich Ilonkát Fendrich Majer leányát eljegyezte

Klein Menyhért (minden külön értesítés helyett.)

— **Jegyző választás.** A felsővizniczei jegyzői kör jegyzőjévé a mult csütörtökön megejtett választás alkalmából — több pályázó közül — Szilágyi Ernő nagylucskai s jegyző választatott meg.

— **A mezőkaszonyi népbank r. t.** áruaktárának ünnepélyes megnyitása f. hó 20-án délután 4 órakor ment végbe. Az ünnepélyen képviselve voltak a vidéki pénzüntézetek, rokonvállalatok, a hatóság, a sajtó igen nagy számmal. Az ünnepély az áruaktárnak — már terménynyel megrakott helyiségeinek — bemutatásával kezdődött s nagy bankettel féjeződött be, a hol a legtöbb tőszta részvénytársaság érdekes igazgatójának éltetésére szólott, mint arra az emberére, kinek szakértelme, szorgalma oroszlanrészt vett a bank felvirágoztatásában s az áruaktár létesítésében.

— **Borzsay Gyula.** Munkács társadalmának egy közbecsülésben élő tagja: Borzsay Gyula kir. tanácsos, ny. törvényszéki bró. f. hó 14-én befejezte földi pályafutását. Temetésén mely 16-án d. u. 1/4-kor a róm. kath. templomban folyt le. óriási gyászoló közönség jelent meg, soraiban Gulácsy Istvan dr. alispán és Belényessy András vm. főügyész, a munkácsi polgári és katonai társaság kitünősegei és több testület.

A megboldogult életrajzi adatait a következőkben foglaljuk össze: Borzsay Gyula született 1834. április 21-én Podheringben. Elemi iskoláit és a gimnázium alsó osztályait az édesatyja által alapított gimnáziumban Munkácson, a VII-iket Kassán, a VIII-iket Nagyváradon végezte, hol 1852. július 30-án érettségét tett. 1848-ban, mint 14 éves ifjú jelen volt a podheringi ütközetnél, hol a tűzérségnél segédkezett. Jogi tanulmányait a kassai jogakadémian végezte s ugyanott 1857-ben államvizsgát tett, majd 23 éves korában Munkács városánál mint ünök kezdte meg pályafutását. Közben 1859-ben bírói és 1862-ben ügyvedi vizsgálatot tett. Ké-öbbs megyei szolgálatba lépett át s a kiegyezés után egyhangulag a munkácsi járás főszolgabírájává választották. 1871-ben kötött házasságot Jászay Irénnel, Jászay Antal orsz. gyűlési képviselő és uradalmi kormányzó leányával. A törvénykezésnek a közigazgatástól való elválasztása után 1872-ben munkácsi kir. járásbírónak nevezték ki, hol mint a kir. járásbíró-ság vezetője közmegegyezésre működött 1884-ig. Ez évben Beregszászba ment át mint törvényszéki bíró, de szeméi gyöngülése miatt kénytelen volt a hivatalos pályát elhagyni és mint nyugdíjazott bíró 1887-ben Munkácsra tért vissza. Ezen időtől kezdve ott mint a katonai sorozó bizottság elnöke, a közkórházi bizottság és adókvető bizottság alelnöke, illetve helyettes elnöke és a Bereg-munkácsi

Meg volt adva abban a reá vetett pillantásban a tagadó válasz, de volt abban mindennél több ígéret.

Nem tudott elmenni melőle. Többet egyáltalán a tánc nem is érdekelte. Megkínálta ő is, hogy gyujtson rá a cigarettára, de nem gyufát hozott neki, egyszerűen levette a falról az egyik szál báli gyertyát, amit a gondos rendezők közel a tükrök mellé aggattak, a hiru táncosnók kielégítésére, odatartotta a gyertyát az asszony mellé s várta, hogy a cigarettjét hozzáértse a lánghoz. De nem tette. Elutasítón mosolygott, bal kezének kis gömbölyü tenyerét pedig hideg közönnnyel rátapasztotta az égő gyertyalánggra, ami azonnal elaludt.

S a kihunyt láng felett összecsapott a két szempár lángja, egymásra néztek nevetve, léhán, gyermekesen, de belül reszketve titkos, heves, tuláradt indulatukban tobzódva. Ujból meggyujtotta ugyanazt a gyertyát és ujból visszahozta, hogy az asszony kicsiny tenyerén viaszkarika nőt a második hasonló

elutasító mozdulat után. Most ismét ellobbant a gyertyalángja s a két szempár lángja még hevesebben kapott egybe. Megperzselté, eljesen felégette őket, elvesztek egymás melegében, nem láttak egymásból semmit, csak a követelő, hévpupillák, örvényszerű, vonzó delejét, mely közelebb húzta őket egymáshoz.

Mi lett a többiekkel? elszéledtek, ki törődött itt most azokkal... Körülettük a tánc hevesen folyt tovább. Suhanó párok halk, vidám csevegése szűrődött által a zene egyforma taktusán...

Néhol rikkantott valami tulzott bohém... Egy két beborozott férj botorkált körülöttük, akiknek a feleségét ma agyon táncoltatták s ők most a más feleségét szerették volna felülbírálni...

Az asszony észrevette, hogy őket kontrollirozzák, még egyszer belenézett a gyönyörteljes szemek mélységes mélyébe. Aztán sóhajtott! Lehuntya a szemét. Magára vette hosszú köpenyegét és haza ment. Ezután

jött az az éjszaka, ami után oly nehezen lehetett felébredni...

És ezután sok-sok olyan éjszaka jött még. Ha ő akarta, csak lekeletett feküdjön csipkés vankosára — szonnal megjelent a fiu delejező tekintetével és merültek a kéjek földöntuli élvek világába Kárpótlás volt ez neki mindenért. Hazasságért, amit oktalan, éretlen gyermek fejjel rábeszélésre kötött. Meddő, sivő életér, amit közömbös élettársa mellett töltött. — Nem volt senkije, nem volt semmije, csak két forró csillaga, amelyek minden éjszakáját meleggé, fényessé varázsolták... Gyűlölte a nappalokat... Imádtá az esti szürkületet, mikor e hanyatló világossággal tűnök a gondteljes élet bosszantó mizériái. Egyedül maradt a puha selymes hálóterem homályában, várni a bizsergető, andalító, öntudatianságba ejtő, szerelmes, édes bünös álmok megtestesítőjét.



takarékpénztár igazgatósági tagja sokoldalú, közhasznú tevékenységet fejtett ki, minek elismerésül 1902. évben a királyi tanácsos-ságot nyerte. A családon kívül a Beregmunkácsi Takarékpénztár is bocsátott ki gyászjelentést.

— Gyöngyössi István emlékezete.

Ung megye Radvanc községében f. hó 21-én lelkes ünneppel emléktáblával jelezték meg azt a házat melyben Gyöngyössi István, a XVII. századbeli költő született. Ez alkalomból szépen feldisznítették az egész községet. Az ünnepélyen képviseltette magát a kultusz és földművelési Miniszter és több irodalmi egyesület. Az ünnepi beszédet Romanecz Mihály főgymnáziumi igazgató mondta. Beszéde után lehullott az emléktábláról a lepel. Majd ünnepi verset szavaltak, azután letették a koszorukat. Az Akadémia és a Kisfaludy Társaság is küldött koszorút. Az ünnepség mindvégig nagyon lelkes kedvben mult el. Az ünnepély alkalmából, a minden szépért és jóért lelkesülő ungvári közönség. Gyöngyössi László itteni gymnáziumi tanárról, lapunk munkatársáról sem feledkezett meg, ki Gyöngyössi Istvánról, a lapunkban is közzétett gyönyörű esszét írta, a mennyiben következő táviratot intézte hozzá: A forró lelkesedés és szeretettel ünnepelt Gyöngyössi István emléktáblájának leleplezéséről, szívünk egész rokonszenvével üdvözljük, a nagy öltő derék és méltó utódát. Deák Gyula, dr. Nagy József, Vidor Marci, Zombory Dezső, Hidas Sándor, Romanecz Mihály, Lőrinczy Jenő, Szamolányi Gyula, Kardos Albert, Komjáthy Gábor, Bernáth Zoltán, Fülöp Árpád, Berzeviczy István, Kovassy Elemér, Aigner Ferencz.

— **Tájékoztató.** A f. hó 18 óta vörhenybetegség a következő házakról jelentett be: Lehel u. (számnélküli ház) Séchenyi u. 15. Árpád u. 26 és 22. Danjanics u. (számnélküli ház) Arany János u. 103. Vörösmarti u. 22. Betlen u. 11. Beregszász, 1908. szeptember hó 24. Rendőrkapitányi hivatal

— **A helybeli áll. főgymnáziumba** az 1908/9 tanévre 367 rendszeres és 13 magántanuló, összesen tehát 380 tanuló iratkozott be. Ezen létszám ismét jóval felülmúlja a tavalyit s így a jövő tanévben a főgymnázium tanulóinak száma aligha a 400-at el nem éri. Az egyes osztályok népesége a következő: az I. A. osztályban 41, I. B. osztályban 40, a II. A. osztályban 35, a II. B. osztályban 33, a III. osztályban 52, a IV. osztályban 62, az V. osztályban 33, a VI. osztályban 24, a VII. osztályban 26, és a VIII. osztályban 21, tanuló. Ezen kimutatás szerint zsúfoltság csak a V. osztály, amelyben 62 tanuló van. Ezen osztálynak párhuzamosítás iránt is azonban történtek lépések s a közeli napokban várható a tekintetben a döntés. Ha a párhuzamosítás megtörténik úgy a tanulók osztályonkénti megoszlása normális lenne, aminek előnyét nemcsak tanulmányi, hanem egészségi és más szempontból is megérezné az intézet.

— **Szülők és tanárok kölcsönös érintkezése.** Az iskola nevelő oktató szempontjából nagy fontossága van a szülők és tanárok minél gyakoriabb érintkezésének, hogy a tanulók jó és ros: tulajdonságaikról eszmét cserélve, megállapítsák azon eszközöket és módokat, a melyekkel az ifjak szellemi és erkölcsi érdekei a legelőnyösebben tisztázhatók. Ez az érintkezés, bár kis mértékben, eddig is fennállott, azonban többnyire olyankor, midőn valamely tanuló súlyosabb erkölcsi vétség, vagy kisebb erkölcsi vétségeknek egész sorozata miatt bajba került és az iskolából való kizárás veszedelme előtt állott. Azok a szülők is felkeresték a tanárokat, kiknek fiaik bukásra állottak. Csak hogy ez az érintkezés többnyire akkor állott be, mikor a csapást csak enyhíteni, de megszüntetni már nem lehetett. Ennek venné a jelezték szülők és tanárok közötti állandó érintkezés, mely, míg egyfelől biztosabb bepillantást engedne a tanárnak a tanulók lelki világába, más oldalról alkalmat nyújtana a szülőknek, hogy fiaik tudományos és erkölcsi képzésének minden fázisáról kellő időben tudomást szerezzenek, ami paedagogiai és dialektikai tekintetben

megbecsülhetetlen szolgálatára lenne a tanügy érdekeinek. Ez a gondolat vezette a helybeli áll. főgymnázium tanári testületét, midőn elhatározta, hogy a szülőkkel való érintkezés megkönnyítésére már a folyó tanévben fogadó órákat tart. Ezen fogadó órákat, minthogy úgy a szülőket, mint a tanárokat a lakásukon való találkozás feszélyezi, az intézet helyiségeiben az e célra szolgáló társalgóban tartja meg. Midőn a nagyközönséget saját jól felfogott érdekében arra kérjük, hogy ezen érintkezést minél gyakrabban igénybe venni szíveskedjék, tájékoztatásukra közöljük a tanári fogadó órákat:

| | |
|---|-------------|
| Schürger Ferenc, igazgató fogad minden nap. | |
| Bellus Károly, kedden | d. e 10—11. |
| Besse Dávid, pénteken | " 9—10. |
| Gspann Károly, szerdán | " 9—10. |
| dr. Gyöngyössi László, csütörtök | " 10—11. |
| Haba Ferenc, hétfőn | " 9—10. |
| Hensch Béla, szerdán | " 9—10. |
| Héger Ferenc, szerdán | " 10—11. |
| Huszár Frigyes, hétfőn | " 11—12. |
| dr. Károlyi József, szerdán | " 10—11. |
| Korpás Ferenc, szerdán | " 10—11. |
| Kreiger Kornél, csütörtökön | " 9—10. |
| Nyers Károly, szombaton | " 10—11. |
| Rodth Lajos, szerdán | " 9—10. |
| Schor Ernő, hétfőn | " 10—11. |
| Szász József, szerdán | " 10—11. |
| Szutor Zoltán, szerdán | " 11—12. |
| Telkes Sándor, szerdán | " 10—11. |

— **Az egészség ellen.** Budapest már arról tanácskoznak, hogy a mászka kólera esetleges behurcolása ellen milyen eszközökkel védekezzenek, de nálunk, a veszedelemhez elég közel eső helyen, még nagyban áll a dnyevásár és az utcák, udvarok elhanyagolt, piszkos állapotó éppen nem vall arra hogy félünk a kellemetlen vendég látogatásától. Sőt bizonyos előzékenységet tanúsítunk iránta, mert tudvalevő, hogy a kolerának a tisztáltság az eleme, melyben vígan tenyészik. Nem akarunk rémképeket festeni sem iödelőti rémületet okozni, de a főváros példája is azt mutatja, hogy jobb félni mint megijedni. A vérkét különösen a hid mellett jó lenne takarítani.

— **Uj aranybánya Szatmárvármegyében.** A nagybányai járásban levő Iloba községben egy fővárosi pénzintézet két hónap óta bányászati kutatásokat és furatásokat végeztet. Itt a község már régebben is nevezetes bányaközség volt. Arany ércben gazdag határában egész 1848-ig élénk bányáélet volt. Ekkor a bányakincstár a bányászatot beszüntette. A mostani kutatási munkálatokat Fazék Gyula bányamérnök, a selmeczbányai bányászati akadémia asszisztense vezeti.

— **Iskolai élet** Főgymnáziumunk „Petőfi Sándor önképző köre” f. hó 20-án tartotta meg alakuló ülését. Schürger Ferenc igazgató buzdító beszéde után Korpás Ferenc tanár elnök vezetése alatt a kör tisztikara következőképp alakult: Prerau Sándor alelnök, Szük Elemér tükár, Simon Mózes pénztárnok, Militzer József könyvtárnok, Kálmán Elek jegyző, Vajdas Sándor alkönyvtárnok, Jánosi György, Kóródy Zoltán, Króh Ernő, Stéfán Gusztáv választmányi tagok, Jóni Béla és Kiss Károly póttagok.

— **Ujabb háziipartelepek.** A kirendeltség buzgalmából a hegyvidéken keletkezett 5 kosárfonó háziipartelep készítményei oly kedveltségnek örvendenek, hogy a nagy kereslet igényeit ezidőszert már kielégíteni sem tudják. Az eddigi megrendelés elérte a 100 ezer darabot. Ezen túl pedig szállítást nem vállalhatnak. E siker buzdító hatása alatt a kirendeltség még 4 ilyen telep felállítását vette munkába Bilkén, Ilosván, Hátmegen és Tőkésfalun. Ezen új telepeken főleg a közös műhelyek biztosítására, munkavezetők díjazására, gépek és felszerelési tárgyak beszerzése egyszer s mindenkorra 3.200—3.200 összesen 12.800 korona állami segítséget engedélyezett a földművelési miniszter. Ezen segítség biztosítja az ipartelepek üzemképességét.

— **Leéget malom.** Folyó hó 7-én hajnalban az ungvári központi múmalom teljesen leégett. A kár 200.000 korona, a melynek egyrészt, az azonban biztosítás útján meg-

térül. Az oltás közben Stuhán Béla városi tűzoltó az arcán súlyos égési sebeket szenvedett.

— **Lesz bor bőven.** Az ország szőlőtermő vidékeiről beküldött hivatalos jelentések szerint ez évben oly bő szüretre van kilátásunk, milyen már igen régen nem volt hazánkban. A mult évi közepes termés mellett három és fél millió hektoliter bort szürettek. Az idén a termést hét és fél millió hektoliterre becsülik s minthogy az időjárás is kedvező fordulatot vett s elég melegen tűz a nap remélhető, hogy minőség tekintetében is sikerült lesz a szüret. A gazdák még csak egyet kívánnak, azt hogy a bornak ára is legyen.

— **Az emberiség szaporodása.** A Statisztikai tudmánnyal foglalkozó már jó idő óta jelzik, hogy az emberiség túlságosan szaporodik a földön és előre látható időben túlszaporodás fog beállani, a mi nagy veszedelemmel fog jární. Tíz év alatt vagyis 1896-tól 1906-ig a földön levő emberek szám 64 millióval szaporodott vagyis 506 millióval 570 millióra emelkedett. Ország népsege 125 millióról 141,200.000 emberre szaporodott, az egyesült Államokban élt 68,603.000, most van itt 86,143.000 ember. Németország hat millió növekedést. Magyarország és Ausztria négy és fél milliónyit mutat fel. Japán, Anglia és Orosz országban szintén nagy a szaporodás, ellenben Spanyol- és Franciaországban alig veheti észre a növekedést Belgiumban van aránylag a legtöbb ember, mert egy négy szög mértőldre 5387. ember jut, míg aránylag az egyesült-Államokban van a legkevesebb ember mert egy négy szög mértőldre csak 21 ember jut. Hollandiában 4064 Angliában 2122, Franciaországban 190, Spanyolországban 95 és Oroszországban 51 ember jut egy négy szög mértőlföldnyi területre.

— **Vasuti balesetek.** E hét ismét a vasuti balesetek jegyében indult. A budapesti keleti pályaudvaron vasárnap történt nagyobb szabású vonatösszeütközésen kívül a közelben is két vasuti katasztrófa történt. Vasárnap Szigetről délelőtt indult 1715 számú személyvonat Huszt és Királyháza között elütött egy szekeret, mely miután a sorompókat az ór nem zárta le közvetlenül a vonat előtt akart a vágányokon keresztül menni. A teljes sebességet rohán mozdonny a szekér hátulját kapta el és azt a vágányokról messze ellódította. A szekeren a kocison kívül egy nő ült kis gyermekével kik súlyosan megsérültek. A vonat a sebesülteket bevitte Királyházára, hol a vasuti orvos be-kötözte őket.

A másik szerencsétlenség hétfőn éjjel történt Huszton. Az 1557 számú tehervonat éppen kihaladóban volt Királyháza felé, midőn beérkezett Máramarossziget felől a szomszédos vágányra az 1753 számú tehervonat Utóbbinak fékezői valószínűleg aludtak, mert a vonat az állomáson nem volt képes megállni, hiába adta meg a mozdonyvezető a fékezésre idejében a jelt. Ezért aztán a 1753 számú vonat beleszaladott a 1775 számú vonatba. Az összeütközés igen erős volt 6 kocsis kisiklott s a mozdony erősen megsérült. Sebesülése nem történt.

Serdülő leányok és fiuk

erősekké és vidorakká fejlődnek, elvesztik lehangoltságukat, hogyha a szükséges táplálékot

Scott-féle Emulsió



alakjában élvezik, a mely az összes erősítő szerek között a legkiválóbb.

Orvosok és bábák, a SCOTT-féle Emulsiót a legmelegebben ajánlják az utóbbi, 32 év óta. Édes mint a tejszín.

Könnyebben emészthető mint a tej.

Kapható minden gyógyszerárban.

Egy eredeti üveg ára 2 K 50 fill.

Az Emulsió vásárlásánál a SCOTT-féle módszer védjegyét — a halászt — kérjük figyelembe venni

x **A viaszatetsző szaga** és ize következtében oly nehezen bevehető csukamáj-olaj végre jó ízű és könnyen emészthető állapotban kapható a híres „Scott-féle Emulsió”-ban, mely minden gyógyszerárban árusítatik.

x **Farkas Mór fogspecialista** Beregszászon, Árpád-u. 9. Található egész nap.

Modern strófák.

Az ő kutyája.

Van önnek, édes, egy kicsiny kutyája,
Dédelgetei a drágát módfelett.
Nagy buzgalommal visel gondot rája
S meg is csókolja olykor, úgy lehet.

Emlékszik édes? Volt idő, hogy engem
Dédelgetett, de haj, a föld forog . . .
S elgondolom, hogy hűtlenségét zengem:
Kutyának lenni, sokkal jobb dolog.

Egykor és most.

Midőn magát híven szerettem
S maga is híven szeretett!
Dalt dalra írva készítettem
Szerelmünkhöz hű keretet.

Sajnos, magácskát elfeledtem
S magácska, sajnos, mást szeret . . .
S oly busan és oly pólepeten
Tekint le ránk a hű keret!

Álom.

Oly érdekes álom, oly furcsa egy álom:
Az ablaknál állott én szép ideáloom
S amint csekedve őt figyelém,
Kis piros sziveket dobált felém.
Én mindannyiának utinakaptam,
Sok riválsómat kettéharaptam . . .
De mert az ember gyakorta téved:
Nem vettem észre a sok közt enyémet.
Beharaptam. Vége lett menten!
Most is kacag még rajta a szentem

A lugasban.

Bübajos, mámorító nyári éjjel
Egy kis lugasban üldögtünk ketten
Oly édes busan néztünk szerteszéjjel
És átkaroltuk egymást önfeledten.

Egy harmatesepet érzék ajkamon
Ne sirjál, mozdalm, drága angyalom!
S a drága angyal tovább andalog
És szól:

— Nem sirók én, csak izzadok.

— ver. —

CSARNOK.

Hüség asszonyok.

Kérem ne tessenek gúnyos arcot vágni e címre: Hüség asszonyok és felsóhajtani: Hát vannak még ilyenek is? Mert, bizony minden szép asszony hű Persze, az már más kérdés, hogy az urához az e, vagy az ura cimborájához, esetleg a barátnője lovagjához. Asszonyt hüség nélkül el sem lehet képzelni. A hüség már benne van a vérében. Ezért kerül napjainkban annyi házasságtörés, ezért érdekli a mai heves véri társadalmat ugy ez a téma.

Most a vidéken, mondjuk Beregben 3 válásról suttogtak. A válás oka mindenütt az a „harmadik”, aki rendszerint sokkal szebben borotválkozik, csinosabb nyakkendő és szebb nadrágot hord, mint a férjurak. De tulajdonképpen még sem ez az igazi ok, amiért az asszony a vérében szunnyadó hűséget át ruházza a férjéről az ugynevezett harmadikra, vagyis a férj nyelvén szólva, a csábítóra.

A hüség változtatás oka, asszonyi szempontból nézve, az a nagy különbség, ami a férj és udvarló között van. Ezért a különbségért dobog hevesebben az asszonyi szív, míg csak le nem csendesedik. Ez persze nem megy olyan könnyen, mert az asszony sokkal több szerelmet kíván a harmadiktól, aki miatt a hűséget megvonta a férjéről s őt tette veje boldoggá. Szokott előfordulni, hogy az asszonyt a családás éri ilyen hűség változtatáskor de ez mégis leginkább a férjet éri. A három eset, amiről beszélni akarok, a férj felszarvazásával végződött. Egyik sem csinált családi drámát a dologból, hanem egyszerűen megindította a válópert.

De lássuk az eseteket. A férjeket meg sem említem, mert azok nem érdekesek kevésbé a feleségek, annál inkább azok, akik a válásra okot szolgáltatnak. Tehát a három csábító: fiatal katonatiszt, divatfi és vasalósegéd. Az egyik asszony szőke, vagyis inkább aranyhajú, olyantéle, akiket javíthatatlan kacársággal szoktak vádolni. A másik fekete. Erről is látszik, hogy nem lehet benne tulságosan megbizni, mert a szőghajúnak olyan a vérmérséklete, hogy cserbe legyen aki kiállja és bekéssen él vele. Végül a harmadik a két szin egybekapcsolása. Se szőke, se fekete. Az ilyen asszonyra rendszerint szokták mondani, — míg meg nem csúsz az urát — hogy a fekete szemű szőke, meg a kékszemű fekete a legjobb feleség. Sajnos azonban, ez a két típus csak kivételes, azért van az, hogy olyan ritka az eszményi asszony. És talán az is, hogy sok a nőtlen ember.

A házasságbontók bővebb lerajzolásába, csupa gyöngédségből a becsapott férjek iránt, nem bocsátkozom. Elég legyen annyit elárulnom, hogy a fekete asszony harminc éves, míg az, akinek az ura távollétében hűséget fogadott s szerelmével boldogította, alig husz esztendő. A szőke asszony és a barátja, a vasalósegéd, körülbelül egyforma idősök.

A se szőke, se fekete asszonyt egy közeli fürdőben érték rajta, amint egy nála husz évvel idősebb divatfival ömlengett.

Mind a három válásnak az oka tehát, amint látják, a hüség asszony. A legérdekesebb a dologban az, hogy miért vonták meg a hűségüket a férjéről s adták oda a harmadiknak. Erre voltam én is kíváncsi, midőn felkerestem a három asszonyt és szép szavakkal kicsikartam tőlük a hűségváltoztatás okát.

A szőke asszony egy határozott szépség míg az, akit megszöktetett, majdnem nyomorék ember, hályogos szemmel. Furcsa az asszony izlése. De hát ki lát bele a szívekbe? Hogy miért hagyta el az urát s mi indította arra, hogy a hűséget megvonja tőle, hogy a másiknak adja, ezt felelte:

— A két ember közötti nagyon nagy — különbség . . .

NOXIN



minden jobb üzletben kaphtó.
HOCHSINGER TESTVÉREK
BUDAPEST.

70 év óta a Sirup pagliano mint a legjobb és legbiztosabb hashajtószert sok ezer csilárdnál eredményesen van bevezetve. Ezen Girolamo Pagliano florenzi tanár által feltalált és 1838 óta előállított vértisztítószert csak akkor valódi és eredményes, ha a gyártmány a törvényesen védett kék vignettával és Girolamo és Pagliano tanár névalíráásával van ellátva. Ezen különlegességek orvosi rendeltetése az ország minden jobb gyógyszerárában kaphatók. Orvosirányítás szerint használva, megszüntetik a székrekedést és annak következményeit, mint vértorlás a fejbe stb., előmozdítják az anyagcserét és vérisztítást a hirtelen bőrkütyén, köszvény, csusz (rheimá) nál stb. Elismert szer. évtárgyalásig és az ülő fogakozás egyéb következményei ellen. A „Girolamo Pagliano” készítmények folyékony sirupalakban és poralakban kaphatók. Megrendelések intézői: Girolamo Pagliano tanár Florenz (A 5) Via Pandolfi i. Elismerőlevelet és prospektust ingyen és bérmentve küld a vezérképviselő: Dr. F. Herzig, Wien, IX (A 5) Löblichgasse 4. Gyógyszerárak főraktárként legelőnyösebb feltételek mellett kaphatók.

HIRDETÉSEK
jutányos árban
felvételnek
anagytözsdeben.

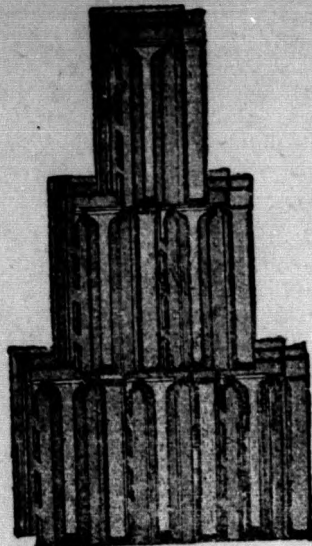
Ü g y n ö k ö k

kik sorsjegyeknek részletfizetésre való eladásával foglalkozni óhajtanak magas jutalék mellett felvételnek. Havon a 200—500 koronát jövedelmez. Valuta Bank részvénytársaság Budapest, Váci-körút 48. o o o

Elegánsan butorozott szobák kiadó
Széchenyi-utca 14. sz.

Jó boros pinczék kiadó!
Bocskay-utca 25. sz.

Értekezni lehet: Grünbaum Jenővel.



Nagykikindai gyártmány.
Bohn-féle szab. biztonsági
átfedőcserép 272. szám.

Bohn M. és Társai Nagykikinda és Zombolya.

Legrégibb, legnagyobb és legjobb telep e
szakmában Ausztria-Magyarországon a

Bohn-féle Téglagyárak

Nagykikindán és Zombolyán.

Alapított 1864. Alapított 1864.

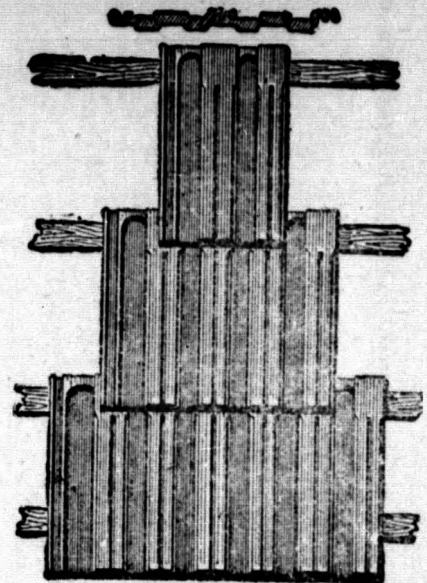
Legelőkelőbb referenciák.

50 millió évi gyártás

a cs. és kir. szab. Bohn-féle biztonsági átfedő cserépekből
VASOXYD természetesen vörös színben vagy kátrányozva

Gyártmányok: Bohn-féle szabadalmazott biztonsági átfedőcserépek.
Legelőcsőbb, legszebb tetőzet.

Képes árjegyzék és minták kívánatra ingyen és bérmentve.



Zombolyai gyártmány.
Szab. bizt. préselt átfedő cserép 253 sz.

FODOR ALBERT
fűszer- és csemege üzletében (Kossuth-tér)
mindennap friss kávé pörkölés!
Tea, rum legfinomabb minőségekben.

Találmányok

szabadalmazása vagy értékesítése előtt ugy Magyar-
országon, mint bármely külföldi államban, forduljon a

„SZABADALMI UJSÁG“

szerkesztőségéhez Budapest, VII., Erzsébet
körtut 26. sz. kérje a „Szabadalmi Ujság“

ingyen mutatványszámát.

Patkányirtást

3 nap alatt jótállás mellett elvállal

Róth Károly Mezőkasszony.

Mielőtt

személy-, jelzalog- v. építési

K Ö L C S Ö N

íránt intézkednék

kérjen díjtalanul prospektust.

MELLER L. EGYED

BUDAPEST IX., Lónyai-utca 7.

Telefon/Interurban 46-31.

HIRDETÉSEK felvételnek ENGEL JENŐ
papirkereskedésében. o

ROYAL

KÁVÉHÁZ, ÉTTEREM, SZÁLLODA
Beregszász.

Az előkelő közönség találkozó helye. — Ársékelt árak

„ANGYAL“ gyöngyvirág-crém.

Hozzávaló szappan ára 1 korona.

„ANGYAL“ GYÖNGYVIRÁG-CRÉME

Kapható: Reichard Jenő

„Angyal“ gyógy-
szertára, Beregszász
(Bocskai-utca.)

„ANGYAL“ gyöngyvirág-crém.

Gyöngyvirág hölgypor ára 1 kor.